

# EL MERCANTIL

DIARIO INDEPENDIENTE

Teléfono  
núm. 32.

Defensor de los intereses de la provincia y especialmente de los agrícolas y pecuarios

Franqueo  
concertado

Año XV

Teruel.—Martes 12 de Junio de 1917

Núm. 8024

## “EL MERCANTIL”

DIARIO INDEPENDIENTE  
PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Teruel, al mes. . . . . 1'00  
Fuera, al semestre pago adelantado.  
Idem . . . . . 6'00

### PUBLICIDAD

Anuncios comunicados y de más for  
mas de publicidad, según tarifa. Pago  
adelantado.

### Dr. José Teresa Bedera

Director y Cirujano  
del Hospital Provincial  
Consulta de once y media a una  
S. Francisco, 5. 1.º Izqda.—TERUEL

### Instituto de Vacunación Antirrábica

Sucursal del Instituto de Alfonso III  
Método Högyes.—Director D. VICEN-  
TE MUÑOZ GARCÍA, Médico Forense.  
Calle del Salvador 26.—2.º  
(Se nuestro servicio particular)

### DESDE PARÍS

#### LA SEMANA INGLESA

La última huelga de los *medinetes*, de las modistas parisienses, terminó con un gran triunfo para las huelguistas, que tenían las simpatías de toda París. Los patronos tuvieron al fin que acceder a elevar la remuneración ya otorgarles el beneficio de la semana inglesa, o sea el descanso de la tarde del sábado con jornal íntegro. Pero, resultado del conflicto, obreros y patronos han querido que la ley diese carácter obligatorio a la concepción de la semana inglesa. Los obreros quieren asegurar la mejora para cuando vuelvan las cosas a la normalidad, y los patronos, por su parte, quieren prevenirse contra el caso posible de que algunos colegas se sustraigan al compromiso y se encuentren en condiciones más favorables para la competencia.

La consecuencia de esta coincidencia de deseos ha sido que el ministro del trabajo Mr. León Bargeois, se haya apresurado a presentar un proyecto de ley haciendo obligatorio el régimen de la semana inglesa en todos los talleres de la industria del vestido. La Cámara ha aprobado que éste proyecto y el senado la aprobará también inmediatamente, pues hay el deseo de que la reforma quede promulgada el 9 del corriente.

Se pretendía que la mejora se extendiese a todas las industrias femeninas. Era una idea altamente generosa, pero Mr. Bargeois no tuvo que hacer gran esfuerzo para demostrar que esforzarse ahora en querer favorecer a todos los obreros sería exponerse a no favorecer a ninguno.

En lo que afecta a la industria del vestido no hay dificultad alguna por cuanto la ley en ésta esfera de la industria femenina no hace más que consagrar—en París a lo menos—un hecho consumado una realidad lograda por los obreros con su tenacidad y su sacrificio; pero para las demás industrias el caso es completamente distinto.

Los patronos organizarían en seguida la oposición, no se lograría probable-

mente ni aún asegurar a las modistas la permanencia de la mejora lograda

El artículo 2 del proyecto aprobado por la Cámara hace una excepción respecto de las industrias que sirven a la defensa nacional, pero el ministro de la Guerra, Mr. René Bernard ha manifestado que esa excepción no significa que las obreras de esas industrias se hayan de ver excluidas en absoluto de los beneficios de la semana inglesa. El ministro se propone no hacer uso de la facultad que la ley le otorga sino en el caso de que sea necesario intensificar la producción.

La mejora de la semana inglesa beneficiará a 600.000 mujeres y basta consignar esta cifra no exagerada, para que se comprenda el alcance social de la reforma que está a punto de convertirse en ley. Es claro que después de éste triunfo de la industria del vestido, las demás industrias femeninas tendrán también su hora.

Hoy sería inoportuno incluirlas en la ley, pero mañana será imposible negarles lo que se ha reconocido por la ley como justo y obligado.

Un nuevo préstamo de 100 millones de dólares ha recibido Francia de Norteamérica, pero de esta cifra no queda nada disponible. Servirá para salir compras ya efectuadas en los Estados Unidos.

Con este préstamo asociadas ya a 770 millones de dólares los que el Gobierno norteamericano ha otorgado a los aliados desde su entrada en la guerra, y se supone que en primero de Julio habrán pasado de la cifra de 1.000 millones. Estos préstamos son, sin duda, un precioso auxilio para los aliados, pero las esperanzas de los que creían que habían de servir para mejorar el cambio de Francia con los Estados Unidos resultan defraudadas.

Ya no es poco, sin embargo, que permitan mantener ese cambio dentro de límites relativamente normales. La elevación de los cambios con los países neutrales como España y los países escandinavos y que preocupa tanto a los financieros franceses es un indicio de que el cambio americano correría la misma suerte si no se contase con las facilidades financieras que supone el concurso de Norteamérica.

París, Junio de 1917.

### CHIRIGOTILLAS

Ya está, ya ha venido  
la mosca inocente,  
el bicho que tanto y a puro zumbido  
molesta a la gente.  
La mosca ha llegado.  
No nos abandona  
aunque nos cerremos con fuerte candado.  
¡Si será ladrona!  
de noche y de día  
fiel nos acompaña.  
Es una señora y de compañía.  
¡Ah, quien fuera araña!  
La mosca sencilla  
me ataca a mansalva,  
cuando hace piruetas en mi coronilla,  
juntico a la calva.  
Para una que cazo  
cuando me molesta,  
me doy por lo menos un doble estacazo  
en la misma testa.  
Si estoy trabajando  
en verso o en prosa,  
el papel se llega contesta y zumbando

y pronto se pasa.  
Se encuentra en la calle  
se encuentra en la ropa,  
se halla en pleno monte, también en el  
y en la misma sopa. (valle,  
No hay lugar oculto  
para tal insecto  
que aun oliendo a brea se va un vuelo  
siempre cara al bullo. (recto  
En la mosca es rara  
la busna intención  
pero es inocente si se le compara  
con cualquier moscón.  
Al moscón le vemos  
siempre haciendo daño  
y tiene la contra de que lo tenemos  
cerca, todo el año.  
Y como no quiero  
de moscón actuar  
me ahuyento yo mismo con el mesquitero  
de finalizar.

ARAKO.

### A los funcionarios de Hacienda (1)

#### COMPAÑEROS:

Las peticiones respetuosas, los escritos razonados, todos los medios que dentro de la disciplina hemos puesto en práctica para acabar con las corruptelas de la política en la administración de Hacienda, han sido recibidos con una sonrisa inconsciente, hija de la brutalidad de los ineptos que desempeñan desde hace mucho tiempo la cartera de Hacienda.

Hija de esta ineptitud y de esta falta de cultura y de cerebro es la afición que por el favor sienten los intrigantes que ocupan estos puestos, porque, a falta de méritos y de program, tienen que acudir para sostenerse a las dádivas, valiéndose de que esto se hace en un país donde todavía no se ha conocido el precedente de residenciar a los ministros.

El Cobián, el Suárez Inclán, el Navarro Revarter, el Bugallal, el González Besada y Alba en último término, pero con más ímpetu que los anteriores, son buena prueba de ello. El Ministerio de Hacienda está lleno de criados, primos e hijos de ministros en los puestos altos, accediendo cada dos años. Nuestro «Sport administrativo» señala todos los días diferencias de carreras intolerables.

Los militares nos han dado la pauta. Cuando el ambiente está viciado, hay que salirse del ambiente. No podemos seguir siendo borregos; hay que salir del redil de la disciplina, cuando dentro de él no hemos logrado más que burlas, promesas incumplidas, que igual nos ofenden como funcionarios que como hombres. Por todas estas consideraciones y por las causas que están en la mente de todos, propongo:

1.º Constituir en todas y cada una de las Delegaciones de Hacienda asociaciones dispuestas a secundar un movimiento general, sea cualquiera la actividad.

2.º Esperar quince días para que el ministro ponga en vigor un decreto que se ajuste a nuestras aspiraciones, expresadas en diferentes ocasiones, y que el Gobierno se obligue formalmente a asegurar la independencia del empleado, para que éste se pueda sentir ajeno a las presiones políticas, que conducen irremediablemente a la desmoralización pública y administrativa.

(1) He aquí la hoja que ha circulado entre los funcionarios de Hacienda a que ayer nos referimos

3.º Si en el citado término no se nos da satisfacción, la Junta que se nombre dará al Gobierno como *ultimatum* un plazo de doce horas.  
4.º Si no se nos atiende, se irá a la huelga general indefinida.

DON BALDUQUE,  
Redactor jefe de  
«La Vanguardia Administrativa»

### POLITICA

Dice A. B. C. comentando la solución de la crisis:

¿Qué ha ocurrido? No ha ocurrido nada. «No pasa nada.» Cuando en los últimos días empleaban esta frase los ministros, refiriéndose al momento de los asuntos en trámite, se escandalizaron algunos escrupulosos glosadores de la conversación ministerial.

Con toda la extensión del equívoco, podemos repetirlo. No pasa nada. La flexibilidad en el deber, la transacción con las «inevitables impurezas de la realidad» errores de una gestión colmaron el sufrimiento de un instituto armado.

Después, una torpeza bien intencionada, el deseo de velar por la disciplina; hizo exteriorizarse una grave insubordinación. Después, entre dos males, el menor: una capitulación del poder público: a otras peores ha tenido que sucumbir más de una vez.

Después, los frutos que dé el ejemplo.

España sigue hundiéndose; pero no hay que discutir la aptitud, ni las intenciones, ni los propósitos de nadie; no hay que desahuciar a ninguna organización política, ni están a mano los hombres providenciales. Esto—*La Epoca* lo dice—es la realidad, y lo demás es literatura.

No pasa nada.»

### NOTICIAS

#### De la Diputación

Bajo la presidencia del Sr. Lloret y con asistencia de los vocales Sras. Mata y Monforte, se ha reunido esta mañana la Comisión provincial.

Ha adoptado los siguientes acuerdos:  
Aprobar los precios medios de mes corriente.

El ingreso en la Casa de Beneficencia en concepto de acogidos de lactancia de Tomás Perea Villen de Ojos Negros y que se encargue, la vecina del mismo pueblo de su cuidado llamada María Ruiz García. Y el del expósito Isidoro Rallo Viejo, encargándose de su cuidado Pilar López Campos, de Perales.

El ingreso inmediato en la Beneficencia de Angel Gómez Doñate, de Teruel.

Autorizar el prohijamiento del expósito José Pastaleón a favor de María Segura Redondo, viuda, de Chiva (Valencia) y el de una niña de cinco años, a favor de los cónyuges Pascual Sánchez López y María Civera, de Teruel.

Acceder a lo solicitado por dos jóvenes acogidas de esta Beneficencia para que se les pague los títulos de maestra.

Conceder cien pesetas con destino a la suscripción del monumento al doctor Moliner.

Aprobar las cuentas de material y socorro de esta Cárcel.

Id. las de material de oficina de la Sección de quintas de la Diputación.

Id. id. por reemplazos.

Manifestar al Sr. Delegado de Hacienda que esta Corporación no tiene ningún crédito contra el Estado.

Informar al Sr. Gobernador en unos expedientes sobre repartimientos y reclamar antecedentes de algunos pueblos para informar otros.

#### Del Ayuntamiento

Anoche se reunió el Ayuntamiento en sesión de segunda convocatoria.

Aprobó: los documentos de Contaduría; las altas y bajas en los padrones de los impuestos municipales y el informe de la Comisión de Hacienda proponiendo se abra un concurso para la provisión de la plaza de aforador.

Acordó: pasen a estudio de la Comisión de Hacienda para que las tenga en cuenta al contestar al Sr. Delegado de Hacienda, las conclusiones de la Asamblea de municipios aragoneses.

Id. pasen a informe de las respectivas Comisiones las instancias presentadas.

Púsose a discusión el asunto pendiente sobre la condonación de recargos a los morosos de las cédulas personales defraudando la condonación contra el dictamen de la Comisión de Hacienda el señor Salvador (D. L.) estableciéndose con este motivo una viva discusión entre este señor y el Sr. Bosch.

Después defendieron el dictamen los Sras. Marina y Travera, acordándose la aprobación por mayoría de votos.

Y el Sr. Travera pidió a la presidencia una nueva designación para colegio electoral en la calle de San Francisco acordándose comisionar a la alcaldía para que lo designe y comunique a la Junta municipal del Censo.

El primer número de la revista ilustrada *Teruel*, irá dedicado a conmemorar el siete centenario de los Amantes.

#### Los empleados de Hacienda

Al hacer información esta mañana, como de costumbre, por la Delegación de Hacienda, hemos notado entre los funcionarios cierta conferencia que, por cuanto la prensa en general afirma, ha despertado nuestra natural curiosidad averiguando, con la natural discreción, que tratan de reunirse para tomar acuerdos en armonía con sus compañeros del resto de España, reunión que no han realizado hoy por ignorarse oficialmente quien era el ministro del departamento.

Preguntando a unos y otros, se ha podido averiguar que, a más de lo ya expresado, han de nombrar la Junta local que ha de estar en comunicación con las otras de las provincias restantes, si bien creen los funcionarios aliados que la entrada de Bugallal, es para ellos la mayor garantía pues es el único político que se ha interesado por el personal y cuando fué ministro, no hizo caso de los tarros de favor; en una palabra, el Sr. Bugallal era la persona que el cuerpo de Hacienda reclama y lo han logrado.

Veremos lo que acuerden estos empleados.

### Chocolates-MUÑOZ

son los más selectos.

# CAFES DE LA COMPANIA COLONIAL

CAFÉ Puerto Rico Cajita precintada de 100 gramos 0'80 PESETAS

El MEJOR

AGUAS MINERALES NATURALES DE

Depurativas

Antibiliosas

PURGANTE

## CARABANA

Antiherpéticas

Propietarios: Vda. e hijos de R. J. CHAVARRI.-Dirección y Oficinas. Lealtad, 12.-MADRID

MALAGAQUAN... ALMACEN DE COLONIALES

Aceites refinados de Aragón

Tiene el gusto de anunciar a sus clientes de esta provincia haber principiado la fabricación de jabones puros de aceites de oliva tan solicitados por los compradores inteligentes.

Representante en esta provincia

D. MATIAS VIZCAINO

**PEPTONA ORTEGA**

Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes y personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo. Pídase en farmacias y en la del autor, León, 13, Madrid.

LA LUSTY

Toda clase de accesorios y piezas de reloj.

Bicicleta y motocicletas

REPARACIONES PNEUMATICOS

ANTONIO CIBREDA

BANCO DE CREDITO DE ZARAGOZA

ESTABLECIMIENTO FUNDADO EN 1846  
Plaza de San Felipe, núm. 8.-ZARAGOZA  
APARTADO DE CORREOS NUMERO 31

Cuentas de imposición en metálico con interés

LOS TIPOS DE INTERÉS QUE HABONA ESTE BANCO, SON:  
En las imposiciones a plazo fijo de un año, 3 1/2 por ciento anual.  
En las imposiciones a plazo fijo de seis meses, a razón de 3 por ciento anual.  
En las imposiciones a voluntad, a razón de 2 1/2 por ciento anual.

Cuentas corrientes para disponer a la vista,

DEVIENAN 2 1/2 POR 100 DE INTERÉS

PRESTAMOS Y DESCUENTOS

Préstamos con fianza, sobre valores, con fianza de valores, sobre Reservas de fianza, sobre fianza en este Banco, REEMBOLSO Y NEGOCIACION DE LETRAS Y EFECTOS COMERCIALES

DEPOSITOS EN CUSTODIA

Compra y venta de Fondos Públicos.-Pago de cupones  
Cartas de crédito.-Informes comerciales

Comisiones, etc., etc.,

**PASTILLAS BOLIVAR**

CALMAN LA TOS  
CATARRROS, ASMA TOS

### EMPLEOS

PARA ESPAÑA Y EXTRANJERO

Contables, administrativos, profesores, dependientes de comercio, chauxetas, cobradores, porteros, ayudantes de cocina, y otros varios. Como acciones, y todo clase de negociaciones, para la mayoría de provincias, dependientes, estadistas, amas de gobierno, señoras de compañía, camareras, cocineras, etc., etc. Se gestionan con gran eficacia por

MERCANTIL PALACE

que ha colocado 2.097 personas en el primer año de su funcionamiento.  
**UNION CASA EN ESPAÑA**  
que ofrece absolutas garantías, y que envía en el acto, a quien lo solicite, todos los justificantes de los éxitos obtenidos.  
Dirigirse al Sr. Director, JALOMETREZO, 62, MADRID

REUMA, CATARRROS, NEURASTENIA

**TERMAS PALLARÈS (S. A.)**

ALHAMA DE ARAGÓN

Gran cascada de inhalación, única en el mundo, con 16 000 litros de agua por minuto.

Cinco confortables hoteles con cinco galerías y 53 baños de agua corriente mineral a 34 grados. Grandes parques, lago navegable, tenis, etc.

Habitaciones desde 0,75 pesetas

On parle français, English spoken, Man spricht Deutsch. GARAGE FOSSE

INFORMES: directamente o en Madrid, Bolsa, 2 (antigua Bolsa).

USE V. CHIRIGOTILLO

Preparado eficazísimo para el cuidado higiénico de los pies.

**PEDISAN**

evita y cura toda clase de molestias.

Paquete con dosis para dos baños, 0,30 pesetas.

De venta en farmacias, droguerías y perfumerías.  
Depósito central: J. TRUCHUELO, Horatazo, 68, Madrid.

### Papel de envolver

En la Administración de El Mercantil, se vende papel para envolver.

A REYES MORENO  
PERIODICOS DE PROVINCIAS  
Abada 6, primero  
MADRID

### URGENTE

Se compraria y pagaria bien un album de grabados de GOYA y grabados sueltos y libros.  
Dirigirse: PEDRO VINDEL, Zorrilla 13, MADRID

ANUARIO GENERAL DE INFORMACION

Único en España referente a comerciales, por CLAVE. Patentado y registrado.

Con el crédito y capital de los industriales y comerciantes. Esta valiosa obra constituye la recopilación de referencias sobre el comercio e industria de España y principales puertos extranjeros, especialmente de sud-América.

Oficinas: CLAUDIO COELLO 66. MADRID.

### Maquinaria agrícola

Felix Schayes  
Alberto Ahles y Compañía

Grandes Almacenes en Teruel, Calle de Ainos, 2 y Alcañices 12 accesorios Máquinas segadoras, esgavilladoras y atadoras DEERING, Trillig, «Torpedos» Avencadoras viento horizontal, hilo sin piezas de recambio, y todo lo concerniente al ramo.

Para informes: JOSÉ MUÑOZ S. N. Juan 33-2. TERUEL

# BANCO DE ARAGÓN

CAPITAL 5.000.000 de pesetas

## SUCURSAL EN TERUEL

CUENTAS CORRIENTES e imposiciones con el 2, 2 y medio, 3 y 3 y medio por ciento de interés.

Caja de Ahorros: 3 por ciento de interés y premios por sorteo para estimular el ahorro.

Cartas de crédito. Giros. Ordenes de entrega. Préstamos. Cuentas de crédito. Negociaciones de cupones y letras sobre todos los países. Cambio de monedas. Ordenes de Bolsa y demás operaciones bancarias.

HORAS DE CAJA: de 10 a 1 y media; y de 3 y media a 5.

### La novia que se declara

Marceline dio dos vueltas en la habitación que servía de cocina y de taller en su cabaña; luego se sentó en la silla que había comprado en la feria de la ciudad, y aspiró a pleno pulmón el ambiente húmedo y el olor a café de la noche. Al tocar el candilero de hierro de la chimenea, sacó el encendedor y maquinalmente lo encendió. El pleno día era para él una noche sin fin. Después, buscó el rincón donde tenía el telar y recorrió febrilmente el mecanismo. Estaba como lo dejó diez meses antes al marchar a campaña. La pieza empezada, la urdimbre tirante, la cola de lanzaderas... y con el gesto de un tejedor consumido, trató a hacer unas pasadas; pero fue en balde y comprendió desde luego que no podía más tejer, caraciendo de vista. Entonces solo, ante aquel hogar de donde la muerte había retirado a sus seres queridos, el mozo fuerte y rudo, rompió a llorar.

Pasaron por su mente los recuerdos de su vida; cuando era el más opuesto galán de aquel rincón normando, donde todas las muchachas querían tenerlo por pareja en los bailes, y donde como él se mostraba dominante y galante como gallo soberbio y consentido. Sintió que alguien entraba; sacó las lágrimas con el reverso de la mano, y preguntó: ¿quién es? Una voz alegre y argentina dijo: «Soy yo.» En la voz la habla conocida.

### La deshojadura de la vid para combatir los parásitos

Entre los mejores medios puestos en práctica en Francia para impedir que los racimos de uva sean atacados por los insectos y por las enfermedades criptogámicas, figura la deshojadura. Todos los vitiadores saben que el mildew, el oidium y la antracnosis pueden atacar los racimos apenas nacidos y producir en sus ejes lesiones muy peligrosas, hasta el punto de ocasionar el ahijamiento de del órgano fructífero y provocar la formación de numerosos gérmenes del mal, destinados a invadir o contagiar los racimos sanos y próximos. Los medios de preservar los racimos contra estas enfermedades son necesarios y de suma importancia. Ahora bien, para que los tratamientos anticriptogámicos resulten preservativos, es preciso que sean empleados sin obstáculos, sobre los racimos. La deshojadura, no exigiendo practicada antes de la floración, facilitará más tarde dichos tratamientos. Deberá practicarse esta operación cuando las hojas son tiernas o jóvenes, arrancando de por cima pámpano. Hacia la deshojadura en esta época, no perjudica en nada la vegetación, ni tampoco más tarde la fructificación de la vid. Por el contrario, la deshojadura o arranque de las hojas es perjudicial llevado a cabo cuando son grandes o adultas y cerca de la época de la bendimia, porque entonces las hojas son necesarias a la vid; por proporcionar a los racimos las materias alimenticias que tienen en reserva y que en ellas se disminuiría la cosecha y la riqueza del mosto. Hay casos, sin embargo, en los cuales se impone la deshojadura, aunque sea perjudicial bajo el punto de vista fisiológico; esto es, cuando los racimos están fuertemente atacados de la podredum.

«Pero cómo sabéis tejer, señorita? — He querido aprender, Marceline, pensando en que podría seros útil tal vez. Ovidió el presente y se le apareció el pasado, la vio espeluznada e inaccesible en su ilustración y en su belleza; tan elevada sobre su propia oscuridad y su incultura. No sabía qué decir, pero instintivamente sus brazos iniciaron un gesto y en ellos la acogió. Por un instante se posaron sus labios en la fresca mejilla, pero los retiró ofuscado... solo retuvo las manos suaves que llevó a su

frente ardorosa. ¡Uy desgraciado como yo, señorita Rosa! — Uo, uo! la vida de la gran guerra; valéis más que yo. — Una señorita tan instruida, dijo él... — Un hombre que ha dado sus ojos por la patria. — No; por eso solo no debe ser. — Si os amaba antes — replicó ella. Y cuando el toque de las doce sonaba en la torre vecina, se prometieron para siempre. MARIA GILBERT.

### La deshojadura de la vid para combatir los parásitos

Entre los mejores medios puestos en práctica en Francia para impedir que los racimos de uva sean atacados por los insectos y por las enfermedades criptogámicas, figura la deshojadura. Todos los vitiadores saben que el mildew, el oidium y la antracnosis pueden atacar los racimos apenas nacidos y producir en sus ejes lesiones muy peligrosas, hasta el punto de ocasionar el ahijamiento de del órgano fructífero y provocar la formación de numerosos gérmenes del mal, destinados a invadir o contagiar los racimos sanos y próximos. Los medios de preservar los racimos contra estas enfermedades son necesarios y de suma importancia. Ahora bien, para que los tratamientos anticriptogámicos resulten preservativos, es preciso que sean empleados sin obstáculos, sobre los racimos. La deshojadura, no exigiendo practicada antes de la floración, facilitará más tarde dichos tratamientos. Deberá practicarse esta operación cuando las hojas son tiernas o jóvenes, arrancando de por cima pámpano. Hacia la deshojadura en esta época, no perjudica en nada la vegetación, ni tampoco más tarde la fructificación de la vid. Por el contrario, la deshojadura o arranque de las hojas es perjudicial llevado a cabo cuando son grandes o adultas y cerca de la época de la bendimia, porque entonces las hojas son necesarias a la vid; por proporcionar a los racimos las materias alimenticias que tienen en reserva y que en ellas se disminuiría la cosecha y la riqueza del mosto. Hay casos, sin embargo, en los cuales se impone la deshojadura, aunque sea perjudicial bajo el punto de vista fisiológico; esto es, cuando los racimos están fuertemente atacados de la podredum.

**PRÉSTAMOS A...**  
**CAPITALES EXTRANJEROS**  
 CONDICIONES VENTAJOSAS SUJETAS AL TIPO DE INTERÉS OSCILANTE DEL 4 AL 6 POR 100 ANUAL Y A LA DURACIÓN DE LOS PRÉSTAMOS DE DIEZ Y TREINTA AÑOS  
 Inspección de cuenta de los interesados  
 Formación de Sociedades importantes aportando el capital necesario  
 EXACTA PUNTUALIDAD ABSOLUTA RESERVA  
 Escribir con detalles a D. Roberto Nagazzoni ob Calle de Mendizabal, 28 prol. BARCELONA

**ELIXIR ESTOMACAL**  
 de Saiz de Carlos (STOMALIX)  
 Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del ESTÓMAGO e INTESTINOS  
 el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alteran el sistema nervioso, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.  
 De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 60, MADRID, donde se remiten folletos a quien los pida.

**DIA RELIGIOSO**  
 Santos de mañana.—San Antonio de Padua...  
 Cuarenta horas.—En San Pedro, A las nueve y cuarto la misa. El ejercicio de la tarde, de seis a ocho.  
 Misa a hora fija.—A las cinco en San Teresa. A las seis en el Hospital y Santiago. A las siete en Santa Úrsula. A las ocho en Santa Teresa. A las nueve en la Catedral y San Martín. A las once en la Catedral.

**MATADERO**  
 Las reses sacrificadas en el matadero público para la venta de mañana han sido:

Cárneros...	21
Ovejas...	0
Corderos...	13
Cabritos...	0
Terneras...	1
Machos Cabrios...	0
Vacas...	0
Cerdos...	0

**JUJO, LABRADORES!**  
 Vendo BENCEJOS DE ESPARTO para atar mieses.  
 Cinco pesetas, mil. Duración cuatro cosechas  
 EUGENIO MUÑOZ  
 CALLE JOAQUIN COSTA 46, TERUEL.  
**Jarabes superiores**  
 con jugo de frutas clase extra  
 concentración máxima. A 179 pesetas litro.  
 CONFITERIA  
 L. MUÑOZ MERCADO, 37.  
 LEANSE ANUNCIOS DE CUARTA PLANA  
 Teruel.—imp. de El Mercantil

esta caída de los astros al pie de la letra. Esta es una expresión que podría muy bien significar solamente la desaparición de ellos del firmamento visible, o acaso la terminación de las leyes según las cuales se mueven hasta ahora, volviendo a seguir las mismas relaciones que existían entre el cielo y la tierra antes del pecado. Entonces hará Dios lo que ahora pretendéis que haga su infinita Providencia—terminó Siegwart—aniquilando las fuerzas enemigas que hay en la naturaleza, y de esta suerte, la nueva tierra se verá enteramente libre de espinas, lágrimas y lamentos. De esta manera se discutió por una y otra parte, hasta que la disputa llegó a ser tan viva, que Angela creyó deber intervenir también en ella a favor de la Providencia. —Yo creo—dijo sonriéndose graciosamente—que los dolores de esta vida sólo deben ser considerados y entendidos con respecto al eterno destino del hombre. La Providencia evita muchas veces por longanimidad sufrimientos al malvado, mientras que a los fieles les envía pruebas y dolores para purificarlos. Dios pidió a Abraham el sacrificio de su único hijo y el santo patriarca, inmolando sus sentimientos de amor paternal para obedecer al Señor, y prestándose a hacer a Dios este holocausto inmensamente doloroso, se mostró generoso y dispuesto para hacer por Dios todo género de sacrificios, y se hizo digno de las divinas bendiciones. —¡Señorita!—exclamó entusiasmado el acaecido, vos habéis resuelto el enigma. Vuestra atinada observación reconcilia con la adversidad a todo el que la sufre sin culpa. ¡Oh, señorita, si pudiese pasar la vida al lado de una mujer que poseyese vuestros sentimientos y vuestra concluyente bondad! Ella haría de mí, seguramente, un ecotólico santo.

Angela se turbó y bajó los ojos. Estaba como avergonzada, y no se atrevía a mirar a ninguna parte. Alzó la vista algunos momentos después y su primera mirada la dirigió a Ricardo. Ricardo escribió en su diario: «Es graciosa hasta para predicar. Habla de religión y de moral con tanto calor, que bien se ve que sus palabras proceden de aquella rica fuente que vivifica su alma.» Pero Ricardo no se dio todavía por vencido de tan privilegiada doncella. Frank procedía de la estirpe de los tenaces westfalianos, que en la obstinada guerra que con varias potencias sostuvieron, cuando les llegaron a tocarlos lo que ellos más amaban en el mundo, demostraron que ni aun así cedían fácilmente. Si Frank hubiera sido alemán del sur, o más bien de Munich, ya habría doblado la cabeza y la rodilla ante el ángel de Salangen. Pero todavía se defendía en la última trinchera de su odio a las mujeres, contra el victorioso poder de Angela. Veía muy a menudo a la familia Siegwart, procurando siempre hacerlo en horas no acostumbradas, como un espía que quisiera sorprender al adversario en el momento de cometer un delito. Atravesaba un día el patio de la casa de Siegwart cuando se le presentó un joven de dos metros de estatura, que había salido precisamente por la misma puerta desde donde él antes se había precipitado sobre el elero Falco. Este joven llevaba en una mano el sombrero y con la otra

ANGELA 151

Oficinas: CLAUDIO COELLO 66, MADRID.

BANCO NACIONAL DE MUTUALIDADES

Domicilio social: Alcalá, núm. 52, Madrid

CAPITAL SOCIAL 1.000.000 de pesetas

Bolsa de contratación de Hipotecas y Cuentas corrientes a interés acumulable. Este Banco admite imposiciones con destino a operaciones hipotecarias en plazos escalonados desde cinco pesetas mensuales y al contado desde 500 pesetas, garantizando el 5 por 100 de interés compuesto anual.

Para más detalles, dirigirse a D. VALENTIN BAZAN, Delegación de Teruel, Mercado, 1, segundo.

Se vende o arrienda

un edificio con agua abundante, pasando por dentro del mismo la acequia de Guadaluvar, propio para industria o almacenes, sito en la carretera de Cuenca Para informes, DEMOCRACIA 25.

DEL TELEGRAFO

Dice Dato

En política internacional, este gobierno seguirá la misma norma de conducta que siguió en el Poder y en la etapa del mando de los liberales y resolverá las cuestiones económicas, y confía poder salir airoso, llevando adelante la prosperidad de España.

El llevar al ministerio de la Guerra a un Príncipe de la milicia significa que el gobierno concede la debida importancia a la cuestión militar.

El gobierno prestará todo su apoyo al Sr. marqués de Estella.

Tranquilidad

El ministro de la Gobernación dice que por los telegramas de provincias sabía que la tranquilidad es completa, incluso en Valencia y Barcelona, donde se temían desórdenes.

Altos cargos

En el Consejo de ministro de hoy se acordarán los nombramientos para los altos cargos y gobiernos civiles, pues ya está ultimada la combinación.

Matocicleta

Marca «James» de 2 1/2 H. P. a dos tiempos; cambio de velocidades; magnífico estado. Se vende o cambiaría por bicicleta.

Dirigirse a Juan Lafuente, Abadía 11, 2.º, Teruel.

¿Nos reímos?

—No me has hecho ni un pequeño regalo, ¿no te has acordado de que es mi santo?

—¡Sí, pero...! ¿a qué recordar ni conmemorar y te eres un año más viajal

—Va por, para que no diga usted dejaré el pollo en cuatro pesetas.

El comprador, saliendo con ironía: —Y yo también.

A Gedeón, que es la distracción personificada, le han robado el pañuelo y un amigo le pregunta:

—¿Pero no lo notaste cuando te quitaron la mano en el bolsillo?

—Sí; pero ¿qué que era la mi.

MAXIMO MIGUEL

SOBREDO COLEGIADO DE COMERCIO

Compra y venta de valores del Estado y Mercantil en intervención en operaciones del Banco España y otros establecimientos de crédito. Tomado núm. 11 prel. TERUEL.

LEANSE ANUNCIOS DE CUARTA PLANA

Allá van pájaros

Nueva York.—Se está estudiando la construcción de una flota aérea de 100.000 aparatos para ser enviada al frente Occidental.

La construcción de aeroplanos está ya asegurada por los fabricantes americanos:

Husig

Telegrafían de Córdoba que en Pueblo Nuevo del Terrible y Peñarroya se han declarado en huelga los mineros que suman 10.000.

Han recibido auxilios de los mineros de Asturias, para hacer frente a la huelga.

CARBÓN de todas clases encontrará el público en casa de JOAQUIN CASTAN, San Andrés, 11.

Peluqueros y barberos

Se necesita un oficial que sepa su obligación. Dirigirse: Democracia, 31. TERUEL

EXPOSICIÓN DE LABORES Y TRABAJOS MANUALES, ORGANIZADA POR La Mujer en su Casa REVISTA DE LABORES, MODAS Y ECONOMÍA DOMÉSTICA, que se celebrará en Madrid en el mes de Mayo de 1917, bajo la Presidencia de honor de S. M. la Reina Doña Victoria Eugenia. Boletines en la Administración: Ménez de Balboa, 21, Madrid. IMPORTANTES PREMIOS

Visajeros

En el correo de ayer salió para Barcelona el tenedor de libros de la casa Ferrán, D. Hermenegildo Sorribas.

—Hemos tenido el gusto de saludar al rico minero D. Ricardo Tayá.

—Ayer marchó a Madrid, la profesora de esta Normal D.ª Primitiva Caño, acompañada de la bella hija del jefe de la Sección de Cuentas de este Gobierno D. Alfredo Leon Yarte.

Rectificación

En la casuista que el número de ayer se insertó por la defunción de D. Alejandro Utrillas (q. e. p. d.), apareció que el finado contaba 75 años, debiendo decir 57. Aun cuando es facilísimo de caer en esa errata, sentimos se cometiera y nos confiamos a la bondad de los interesados si por acaso esto les produce alguna molestia.

De Hacienda

Hoy se ha remitido a la Superioridad el recurso de alzada interpuesto por la Compañía Minera de Sierra Meners contra la liquidación definitiva practicada por la Administración de Contribuciones por el 3 por 100 del impuesto de explotación minera en el cuarto trimestre del pasado año.

Chocolates-MUÑOZ.

Los más beneficiosos para particulares y comerciantes.

Servicios de la Guardia civil

Al Alcalde de Saldaña denunció el día 8 al vecino Ventura Vicente Soriano por carta fraudulenta de letra.

—En Santa Eulalia hizo una denuncia de un cazador furtivo a quien ocupó la escopeta.

TERUEL, aparecerá en breve. Perdido en casa de E. Bonilla para que os lo reserve.

De Enseñanza

Doña Carmen Gambón, maestra de Castelserás, ha sido nombrada en virtud de concurso y derecho de consorte, para la de Calatayud.

De Correos

Ha sido destinado a esta principal de Correos, el oficial primero D. Arturo Esparza, que prestaba sus servicios en la de Zaragoza.

La Asociación

Para mañana a las siete y media se cita a Junta Directiva de la Asociación de la Prensa.

De la Audiencia

Esta mañana se ha suspendido la causa procedente del Juzgado de Acorria, seguida por robo contra José Cuellar, por haberse conformado éste con la petición fiscal.

Intervino el abogado D. Pedro Vicente.

—Hoy ha jurado el cargo de abogado con todas las formalidades de rigor, el joven letrado D. Rafael Lozano, Eshorabuena.

ZOTAL DESINFECTANTE PARA LA HIGIENE

De Minas

El señor gobernador ha admitido las siguientes solicitudes de registro de minas:

A D. Antonio Bordas Y. la, vecino de Santa Eulalia, en nombre y representación legal de la Compañía de Industrias Agrícolas, Sociedad Anónima, una solicitud de registro de doscientas pertenencias de mineral de lignito, sitas en el término municipal de Torremocha, con el nombre de Pilar.

A D. Gaudencio Lázaro González, vecino de Teruel, en representación de don Augusto Denuo Bas, varias solicitudes de registro de dieciséis pertenencias de mineral de manganeso, sitas en el término municipal de Teruel, con el nombre de San José con el nombre de Mercedes.

Y a D. Jaime Vilaseca Garriga, vecino de Barcelona, una solicitud de registro de cuatro pertenencias de mineral de carbón, sitas en el término municipal de Gargallo, con el nombre de María.

Por Contingente

En la Caja provincial ha ingresado por este concepto:

Alba, 370'15 pesetas y La Cuba, 113'98.

En los fieltos

El ingreso total por el impuesto de consumos habido en los fieltos de la capital en el día de hoy ha sido de pesetas 388'54.

En igual fecha del pasado año, 413'07. Diferencia en menga, 24'53.

Per censumes

En el día de hoy han ingresado en Hacienda:

Noguerauelas 872 pesetas.

Movimiento de población

Según datos de la Dirección general del Instituto Geográfico y Estadístico, procedentes de los Registros civiles, el movimiento natural de la población de la provincia de Teruel durante el mes de Abril, fué el siguiente.

Población calculada, 256,945.

Nacidos.—Vivos, 732; varones 379; hembras 353, legítimos 727; ilegítimos 5; ex óbitos 1. Muertos 6; varones 4; hembras 2; legítimos 6. Natalidad por 1.000 habitantes, 2 85.

Matrimonio, 175. Nupcialidad por 1.000 habitantes, 0 68.

Defunciones.—Varones 266; hembras 246; menores de 5 años 175; de 5 y más años 337. Mortalidad por 1.000 habitantes, 1 99.

SUCESOS

Niño ahogado

Habiendo desaparecido del pueblo de Santa Eulalia el niño Aurelio Sebastián Viñado, de seis años, y sospechando hubiera caído en alguna acequia fueron registradas éstas por las inmediaciones de una finca de los padres del niño, y fué encontrado el cadáver de este en la acequia del Molino.

CASAS EN VENTA

Se venden las Casas números 23 y 4 de la Plaza de Domingo Gascón, frente a la subida del Ferial; la núm. 40 de la de Joaquín Costa (antes Toza), con accesorio a la de Aloñices, y la núm. 31 de esta última calle.

Informarán, Plaza de Domingo Gascón núm. 2 TERUEL.

tocaba los botones de su chaleco encarnado, dando señales como de estar avergonzado.

—Señor Frank, quisiera decirnos una cosa. Tres días hace que hubiera debido hablarnos; pero no he podido porque mi amo estaba siempre a la vista. Hoy está ausente y puedo decirnos libremente lo que debo.

—¿Qué tenéis que decirme, buen hombre?

—Debo decirnos que yo soy el suizo por cuya culpa corriste peligro el otro día. No acierte a comprender cómo pudo escaparse el animal. «Falco» es muy astuto y todo el cuidado es poco. Es malo como un demonio y cuando menos lo pienso me juegue una mala partida. La cadena que lo sujetaba tenía un gancho con un muelle; cómo pudo ebrirlo, no lo sé.

—No necesitáis excusaros—dijo Frank.

—Por haberse el toro soltado de la cadena no trate de excusarme; y así me lo ha dicho la señorita; pero sí por haberme dejado la puerta abierta. La señorita tiene razón. Por esto os pido que me perdonéis y os aseguro que no volveré más a suceder.

—Os perdono de muy buena gana con la condición de que en lo sucesivo tengáis mucho cuidado con un animal tan peligroso.

—También me dijo esto la señorita y me mandó que os pidiera perdón.

Angela estaba en el huerto, detrás de unos rosales, desde donde oía, conriéndose, el anterior coloquio. Mientras Frank atravesaba el patio, salía ella del huerto con una cestilla de verdura.

Un gran carro cargado de frutas entraba al mismo tiempo por el portón del patio.

infinito poder de la fuerza destructora de los elementos. ¿Por qué no lo hace?

—La razón es clara—dijo el padre de Angela.—Dios tendría que obrar milagros a cada momento y como el milagro consiste en una excepción hecha a las leyes naturales que rigen el mundo, si Dios quisiera alterarlas continuamente cesarían de existir y el orden sobrenatural destruiría el orden natural: el Omnipotente destruiría el estado actual de la creación.

—Sea como decís—exclamó el fiscal.—Pero al menos destruya el Señor las fuerzas naturales enemigas del hombre. Todo lo que existe merece ser destruido.

—Así sucederá infaliblemente. Todo será destruido—dijo Siegwart.—Hablan y escriben tanto de la felicidad presente, que tan rápidamente se desvanecen; alaban la belleza y magnificencia de la creación y olvidan que sobre ella pesa una maldición de Dios; no es necesario tener ojos de linca para descubrirlo por todas partes.

—¿Creéis, pues, en la futura destrucción del globo?—preguntó Hamn.

—La divina revelación así lo enseña—dijo Siegwart con franqueza.—Así lo dice la Sagrada Escritura expresamente: «Será un nuevo cielo y una nueva tierra». El Señor me afirma que serán sacudidos los fundamentos de la tierra, y que las estrellas caerán del cielo.

—¿Que caerán las estrellas del cielo?—exclamó riéndose Hamn.—De buena gana oiría lo que opinan sobre esto nuestros astrónomos.

—Digan lo que quieran, sucederá lo que está anunciado. Como ellos no creían en las estrellas, tampoco podrán mudarlas la carrera que han de seguir. No hay, sin embargo, que temer